

NAŠI ČINNOST V ROCE 2013 PODPOŘILI



Škola, kam má smysl chodit!



Tovární 2093, 356 01 Sokolov
Tel: +420 352 614 774 Fax: +420 352 622 893
gssokotrans@gssokotrans.cz
www.gssokotrans.cz



Miláola Muelm!



VODOHOSPODÁŘSKÁ SPOLEČNOST SOKOLOV, s.r.o.



OBČANSKÉ SDRUŽENÍ

CHRÁNĚNÉ BYDLENÍ SOKOLOV

VÝROČNÍ ZPRÁVA 2013



SLOVO ŘEDITELKY

1. Základní informace

- 1.1 Charakteristika organizace
- 1.2 Poskytované sociální služby
- 1.3 Kontakty

2. Vezměme si příklad z Německa

3. Příběh: „Své poslání plníme...“

4. Aktivity uplynulého roku

- 4.1 Vystoupení kapely Kabrňáci
- 4.2 Adventní večer
- 4.3 Dále jsme byli

5. Hospodaření organizace

- 5.1 Příjmy
- 5.2 Výdaje

6. Hodnocení uplynulého roku

„Ten, kdo padne a znovu vstane, je mnohem silnější než ten, kdo nikdy nepadnul“.

SLOVO ŘEDITELKY



S klidným svědomím mohu říci, že rok 2013 byl pro nás, i vzhledem k oné „nešťastné třináctce“, rokem, kdy nás naopak mnoho štěstí potkalo. Naše poslání bylo splněno na jedničku a v tomto roce nás opustilo 6 uživatelů. 5 z nich nyní žije zcela samostatným životem. Jedna uživatelka byla z důvodu zhoršení zdravotního stavu umístěna do domova pro osoby se zdravotním postižením, kde je jí zajištěna potřebná péče.

Naše organizace nyní stojí před úkolem, jak naše služby ještě více přizpůsobit potřebám uživatelů, kteří k nám přicházejí z domovů pro osoby se zdrav. postižením a to především vzhledem ke stále probíhající transformaci těchto zařízení. Tito lidé se s životem v běžném prostředí z velké většiny nikdy nesetkali. Není proto vůbec jednoduché je přesvědčit, že život v běžném prostředí je tím opravdovým životem, kdy se učí postarat se sami o sebe a nespoléhat v tomto na druhé.

Jsme si jisti, že služba chráněného bydlení je a bude neoddělitelnou součástí sítě sociálních služeb, která je schopna uživateli umožnit žít běžným životem a v přirozené komunitě. S týmem pracovníků budeme dělat maximum pro to, abychom dosáhli tohoto cíle a ukázali tak veřejnosti, ale hlavně sobě samým, že naše snaha nebyla zbytečná a má smysl pokračovat v ní dál.

Na závěr bych chtěla popřát našim uživatelům, aby šli v životě pořád dál a dál. Každý další krok může být sice těžší, nesmí se však zastavit, protože ten výhled nahoře stojí opravdu za to !!!

1. ZÁKLADNÍ INFORMACE

1.1 Charakteristika organizace

Posláním Občanského sdružení Chráněné bydlení Sokolov je poskytovat dospělým lidem s lehkým mentálním postižením takovou podporu od týmu asistentů, kterou potřebují k tomu, aby mohli žít samostatně v bytě Chráněného bydlení a následně v bytech běžné zástavby způsobem života srovnatelným se životem svých vrstevníků, kteří nevyužívají sociální služby.

Cílovou skupinou Chráněného bydlení v Sokolově jsou lidé s lehkým mentálním handicapem ve věku 18 – 64 let s těmito specifiky:

1. jejich soběstačnost pro samostatný život je snížena diagnózou lehké mentální retardace,
2. dlouhodobě žili bez rodinného zázemí v různých zařízeních (dětské domovy, domovy pro osoby se zdrav. postižením, nemocnice) nebo pocházejí ze sociálně ohroženého rodinného prostředí,
3. osoby, které jsou motivovány k osamostatnění a k přechodu do běžného života, který žijí jejich vrstevníci.

Nepříznivá sociální situace, na kterou o. s. Chráněné bydlení reaguje:

Mnoho lidí s mentálním handicapem v ČR dnes žije v domovech pro osoby se zdravotním postižením, v nepříznivých podmínkách v rodině nebo v dětských domovech. Jedná se o prostředí, která jen těžko mohou naplňovat veškeré potřeby člověka.

Občanské sdružení Chráněné bydlení Sokolov vzniklo pro to, aby řešilo nepříznivou sociální situaci těch osob, které právě vlivem zmíněných prostředí spolu s mentálním handicapem mohou být sociálně znevýhodněny a mohou se svými návyky a způsobem života dostávat do konfliktu se společností.

1.2 Poskytované sociální služby

1. pomoc při zajištění chodu domácnosti:

- pomoc při běžném úklidu a údržbě domácnosti,
- pomoc při údržbě domácích spotřebičů,
- podpora v hospodaření s penězi včetně pomoci s nákupy a běžnými pochůzkami.

2. výchovné, vzdělávací a aktivizační činnosti:

- pomoc při obnovení nebo upevnění kontaktu s přirozeným sociálním prostředím,
- nácvik a upevňování motorických, psychických a sociálních schopností a dovedností,
- zajištění podmínek pro přiměřené vzdělávání,
- podpora v oblasti partnerských vztahů,
- podpora při získávání návyků souvisejících se zařazením do pracovního procesu.

3. zprostředkování kontaktu se společenským prostředím:

- doprovázení do školy, školského zařízení, zaměstnání, k lékaři, na zájmové aktivity, na orgány veřejné moci a instituce poskytující veřejné služby a doprovázení zpět,
- podpora a pomoc při využívání běžně dostupných služeb a informačních zdrojů,
- pomoc při obnovení nebo upevnění kontaktu s rodinou a pomoc a podpora při dalších aktivitách podporujících sociální začleňování osob.

4. sociálně terapeutické činnosti:

- socioterapeutické činnosti, jejichž poskytování vede k rozvoji nebo udržení osobních a sociálních schopností a dovedností podporujících sociální začleňování osob.

5. pomoc při uplatňování práv, oprávněných zájmů a při obstarávání osobních záležitostí:

- pomoc při komunikaci vedoucí k uplatňování práv a oprávněných zájmů,
- pomoc při vyřizování běžných záležitostí.

6. poskytnutí stravy nebo pomoc při zajištění stravy:

- pomoc s přípravou stravy,
- zajištění celodenní stravy odpovídající věku, zásadám racionální výživy a potřebám dietního stravování, minimálně v rozsahu 3 hlavních jídel.

7. poskytnutí ubytování:

- ubytování, které má znaky bydlení v domácnosti,
- v případě potřeby praní a drobné opravy ložního a osobního prádla a ošacení, žehlení

1.3 Kontakty

Název organizace:

Občanské sdružení Chráněné
bydlení Sokolov

IČO:

655 28 794

Telefonní čísla:

- ředitelka zařízení – Bc. Pavlína Menšíková – 359 808 409, 605 438 971
- předsedkyně sdružení – Milada Bučková – 359 808 409, 721 347 967
- sociální pracovník – Bc. Petr Kiss, DiS. – 359 808 409
- asistenti – 359 808 409

E-maily:

- reditelka@chbsokolov.eu, socialni@chbsokolov.eu

Bankovní spojení: ČSOB 155003249/0300, běžný účet

Rok zahájení činnosti: 1991

Právní statut: do roku 1996 nadace, poté občanské sdružení registrované u Ministerstva vnitra pod č. II/s-OS/1-31191/96-K

Registrace k poskytování sociálních služeb: dne 28.8.2007 u Krajského úřadu Karlovarského kraje pod č. 7720798

Výbor a členové sdružení:

MUDr. Tereza Balcarová, Andrea Bučková, Marta Bučková, Milada Bučková, Bc. Tomáš Buček, Ing. Iva Dvořáková, Mgr. Věra Johanidesová, Jaroslava Jonášová, Božena Keilwerthová, MUDr. Rudolf Macháček, MUDr. Vlasta Martinová, Ivana Pešlová, Irena Svobodová, Marie Trsková, Marcela Varadínková, Alena Veithová, Bc. Kateřina Zetková, Milena Šašková

Pracovníci a členové sdružení se scházejí na pravidelných schůzích



2. VEZMĚME SI PŘÍKLAD Z NĚMECKA

...pojišťovací systém sociální péče



S německým pojišťovacím systémem sociální péče jsem se seznámila na stáži v chráněném bydlení v Berlíně. V Německu je tento systém zaveden již od roku 1994. Čerpají se z něho prostředky na sociální služby. Uživatelé tyto prostředky čerpají formou pojištěneckých dávek. Povinné procento odváděné do fondu činí **1,75 % z příjmů občana**. Poskytovatelům sociálních služeb jsou z tohoto fondu hrazeny dotace na poskytování sociálních služeb.

Finanční prostředky plynoucí do systému po dobu 3 let umožnily zvýšení počtu terénních služeb a zařízení pro krátkodobou péči. Systém zaručil jistotu financování a umožnil poskytovatelům terénních služeb, aby dlouhodobě investovali do rozvoje svých činností. Vzhledem k nárůstu terénních služeb poklesl počet osob v ústavech sociální péče, kdy je stále více seniorů a zdravotně postižených osob zaopatřeno v důvěrně známém prostředí vlastního domova. Se zvýšením počtu sociálních služeb bylo vytvořeno přibližně **75 000 nových pracovních míst**.

Dávky na péči jsou poskytovány pouze v případech, kdy osoba nemá finanční prostředky na zajištění péče, osoba není schopna si péči zajistit rodinou a rodina ji nemůže ani finančně pomoci. Tato problematika u nás bohužel není řešena, a proto se často stává, že máme dva uživatele potřebující podobnou péči, ale jednomu uživateli příspěvek na péči nebyl přiznán, pobírá velmi nízký důchod a nemá nikoho, kdo by mu na služby přispěl. Tak jako v Německu by měl být příspěvek na péči dávkou, u níž se hodnotí celková finanční situace uživatele, tzn. jeho příjmy a možnosti finančního zajištění péče rodinou. Tím by se ušetřily finanční prostředky a směřovaly by k osobám, které finanční pomoc opravdu potřebují.

V ČR existuje institut příspěvku na péči. Zásadním rozdílem ovšem je, že v Německu se míra závislosti neposuzuje podle úkonů, které uživatel je a není schopen zvládnout, ale podle času, po který potřebuje osoba pomoci. Ve své praxi se často setkávám s tím, že i přesto, že uživateli poskytujeme služby několik hodin denně, příspěvek na péči mu není přiznán. Naši uživatelé sice fyzicky úkony zvládají, nebere se však ohled na jejich psychický stav, kdy jim pracovníci denně poskytují podporu, aby daný úkon vůbec mohli zvládnout. Je sice hezké, že se klient zvládne osprchovat, čímž tedy zvládá oblast tělesné hygieny, ale už se nepřihlíží k tomu, kolik času asistenti tráví tím, že uživatele v dodržování tohoto návyku podporují.

Sociální služby jsou v České republice financovány převážně z veřejných zdrojů, neexistuje **specifické veřejné povinné pojištění rizik** nákladů spojených se spotřebou sociální péče tak, jako je tomu právě v Německu.

Pokud by odváděli všichni občané do tohoto systému určitou částku ze svých příjmů, nemusely by se poskytovatelé každý rok obávat toho, že na svou službu nebudou mít dostatek financí.

Pevně věřím, že tato jistota ve financování by vedla k rozšíření sítě poskytovatelů a k celkovému zkvalitnění jejich služeb.

Pavλίna Menšíková
ředitelka

3. PŘÍBĚH: „Své poslání plníme.....“

Na podzim roku 1999 zahájilo naše sdružení Chráněné bydlení svoji činnost a ve spolupráci se sociálním odborem města a pracovníky Chráněných dílen jsme pečlivě zvažovali ze 40 uchazečů nástup prvních nejvhodnějších deseti klientů. Chráněné bydlení Sokolov se stalo jedním z prvních chráněných bydlení ve státě. Jednou z vážných uchazeček byla třicetiletá Maruška, která bydlela ve velmi nevhodném rodinném prostředí. Do zletilosti žila v ústavech, nikdy nedostala příležitost k jakémukoliv vzdělávání včetně čtení a psaní. Stěží rozeznala jen několik velkých písmen nebo číslic. Velmi ji to trápilo, toužila tento nedostatek překonat a učit se. Po jejím nástupu jsme se do toho společně pustili. Se znalostí písmen dokonce pomáhala i naše německá stážistka, která se přitom učila česká slova. Maruška byla nesmírně houževnatá, vděčná za pozornost, kterou jsme jí poskytli, to nikdy nezažila, v ústavech a dětském domově byla pro nedostatek jakýchkoliv vědomostí na okraji, nebyl na ni čas. Opatřili jsme knížky s obrázky a dětskými říkadly, které pro ni byly nejvhodnější. Po určité době se u nás ohlásili reportéři z televize Nova při průzkumu možnosti výskytu analfabetismu v našem státě. Seznámili se s osudem Marušky a natočili dokument o jejích počátečních úspěších. Ještě obtížně jim přeslabikovala určený text a napsala pár slov. Už to byl úspěch. Televizní natáčení ji povzbudilo a o to víc pokračovala v učení. Za několik let natočili tito reportéři další dokument, její znalosti už byly na slušné úrovni, psala i četla mnohem lépe a daný text uměla reprodukovat.

Maruška získávala stále více sebedůvěry, přijala zaměstnání jako uklízečka, samostatněji fungovala i ve svém bytě, lépe si poradila se svými financemi, také s nákupy a vařením. Získávala řadu přátel mimo Chráněné bydlení a tím i určité společenské chování. Zakrátko projevila přání bydlet v samostatném bytě, který si sama zařídí a bude si organizovat vlastní život. Všichni, včetně její opatrovnice, jsme přání Marušky podpořili. Podala si žádost o byt na Městském úřadě a v průběhu roku 2013 se přestěhovala. Žije skutečně samostatným životem, s mírnou podporou opatrovnice, je hospodárná, porozuměla hodnotě peněz, upravila vztahy se svojí rodinou, stýká se s přáteli. Žije velmi spořádaným životem. Dokumentaristé přijeli potřetí a natočili spokojenou paní Marušku v jejím bytě.

Od počátku naší činnosti prošlo zařízením Chráněné bydlení přes 60 klientů. Někteří si našli partnery, se kterými žijí, někteří se osamostatnili, ne vždy dopadl odchod tak dobře, jak bychom si přáli, ale Maruška, přes jejich těžkých prvních třicet let, se pro nás stala jednou z jasných hvězdiček.

Rozloučení s Maruškou



**Milada Bučková
předsedkyně
sdružení**





4. AKTIVITY UPLYNULÉHO ROKU

4.1 Vystoupení kapely „KABRŇÁCI“

Akci jsme pořádali v rámci pravidelné jarní benefice organizované již od roku 1999. Letošní rok připadl termín jejího konání na 17.5.2013. S velkým nadšením jsme přijali možnost, aby na naší akci vystoupila kapela Kabrňáci z Diagnostického ústavu sociální péče Tloskov, který se nachází nedaleko Benešova. Kapela čítá 15 členů, chlapců i dívek. Počátky jejich muzicírování vznikly již v době působení řádových sester, které naučily klienty základům hry na jednotlivé nástroje. Za vznik kapely vděčí Tloskov řediteli Antonínovi Duškovi, který se věnuje kolektivu muzikantů dodnes. Kapela má široký repertoár od lidových písní přes country, folk, pop, rock, dokonce i vážnou hudbu. Během roku zpřijemňuje svým bezprostředním, avšak sluchu lahodícím hraním posluchačům na různých oslavách, narozeninách, tanečních akcích a jiných společensko – kulturních vystoupeních.

Večer zahajoval náš uživatel Josef Daňovský



S Kabrňáky si zahrál i zaspíval náš velmi muzikantsky nadaný uživatel

...a došlo i na taneček



Kabrňáci v akci



Všichni se báječně bavili ☺

4.2 Adventní večer

Klášterní kostel sv. Antonína Paduánského v Sokolově zažil opět ojedinělou akci. Naše organizace pořádala již 18. adventní večer, kde nás svou návštěvou poctil komorní sbor Rosa coeli ze



Žlutic, jehož repertoárem jsou převážně skladby a písně 15 - 17. století. Nevyhýbají se ale skladbám mladšího období jako je baroko, či klasicismus, v koncertním programu se vyskytla i jména autorů 20. století. Těžiště jejich skladeb je ovšem v renesanci. Sborem postupně procházelo množství žen a dívek. V roce 2000 chtěl sbor svým posluchačům uchystat překvapení v rámci adventního koncertu. Sbormistryně oslovila hudebně či pěvecky zkušené muže ze Žlutic a okolí a společně nastudovali dvě vánoční renesanční skladby. Postupem času se mužské hlasy staly nedílnou součástí sboru, takže dnes vystupují jako smíšený komorní sbor.

Návštěvníci akce se opět mohli potěšit tradiční tombolou, dražbou a rautem, čemuž vždy předchází náročná příprava v průběhu celého roku. Podílí se na ní pracovníci, členové sdružení, klienti. Děkujeme všem, kteří naši akci podpořili, ať už její návštěvou nebo pomocí při její realizaci. Je to pro nás zadostiučiněním v tom smyslu, že naše práce nebyla zbytečná, a že občané, město Sokolov a další organizace k nám nejsou lhostejní.

Kromě našich pracovníků se přidali i dobrovolní pracovníci z **Vodohospodářské společnosti Sokolov s.r.o.**
DĚKUJEME ☺



Přípravy byly náročné, zdobili snad všichni



A samozřejmě nemohlo chybět nejsilnější jádro zdobícího týmu a tím jsou členové sdružení



Úvodní slovo Milady Bučkové, předsedkyně sdružení



Sbor Rosa coeli



Počet návštěvníků: 147



Tradiční dražba



4.3 DÁLE JSME BYLI

.....na Filmovém festivalu v Karlových Varech



...v ZOO v Plzni



.....zahráli si petangue



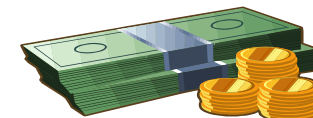
.....o Vánocích navštívili Statek Bernard



a trošku zmrzli při zpívání pod sokolovských vánočním stromem



5. HOSPODAŘENÍ ORGANIZACE



5.1 PŘÍJMY

Dotace MPSV	1 986 000,00 Kč
Dotace kraje	217 000,00 Kč
Dotace a grantová činnost města Sokolov	324 000,00 Kč
Úhrady od uživatelů	1 109 647,00 Kč
Vlastní činnost sdružení	2 830,00 Kč
Příspěvky členů sdružení	3 950,00 Kč
Sponzorské a nadační dary - CELKEM:	236 494,00 Kč
Sokolovská uhelná, a.s	80 000,00 Kč
Novato, s.r.o.	15 000,00 Kč
Ing. Jiří Pöpperl – Sokolov	30 000,00 Kč
GS SOKOTRANS, s.r.o.	10 000,00 Kč
Milada Bučková – Sokolov	3 000,00 Kč
Svaz tělesně postižených v ČR, o.s.	3 174,00 Kč
ISOLIT - BRAVO spol. s r.o.	60 000,00 Kč
JUDr. Blanka Ungrová – Sokolov	5 000,00 Kč
Ing. Iva Dvořáková – Sokolov	4 000,00 Kč
Hejtman Karlovarského kraje PaedDr. Josef Novotný	10 000,00 Kč
Blavo Chemicals, s.r.o.	10 000,00 Kč
Vodohospodářská společnost Sokolov, s.r.o.	6 320,00 Kč
Příjmy celkem	3 879 921,00 Kč

**DĚKUJEME VŠEM DÁRCŮM A PŘÍZNIVCŮM ZA
SPONZORSKÉ DARY, ZA POSKYTNUTÉ
DOTACE, PŘÍSPĚVKY A ZA ZÁJEM O NAŠI
ČINNOST !!!**



2. Motivace uživatelů k práci v sociálně terapeutických dílnách z důvodu udržení pracovních návyků.

Hodnocení splnění výše uvedeného cíle: 5 ze 7 uživatelů je v současné době připravováno na pracovní proces.

Stanovení nového cíle: motivovat uživatele k práci v sociálně terapeutických dílnách z důvodu udržení pracovních návyků.

***Podpora uživatelů v oblastech, které jsou potřebné k samostatnému a nezávislému životu a integraci do běžné společnosti:**

Nástrojem pro plnění těchto cílů je individuální plánování, ke kontrole plnění cílů slouží průběžné hodnocení těchto plánů.

***Prezentace zařízení formou pravidelných benefičních a kulturních akcí:**

Hodnocení splnění výše uvedeného cíle:

17. 05. 2013 Vystoupení kapely Kabrňáci

09. 12. 2013 18. adventní večer

Stanovení nového cíle:

Rok 2014 – realizace výše uvedených akcí ve spolupráci s neziskovými organizacemi, poskytovateli soc. služeb.

***Propagace činnosti zařízení na akcích pořádaných Městem Sokolov a jinými subjekty:**

Hodnocení splnění výše uvedeného cíle:

červen 2013 – účast na akci „*Odpoledne sociálních služeb*“

září 2013 – účast na „*Hornické pouti*“

Stanovení nového cíle:

Rok 2014 – účast na výše uvedených akcích.

***Udržení institutu „Veřejné služby“**, který je velkým přínosem pro naši organizaci a to nejen z hlediska úspory finančních prostředků, ale zároveň k získání tzv. pohledu zvenčí mající vliv na zvyšování kvality poskytované sociální služby.

Hodnocení splnění výše uvedeného cíle:

Celoroční působnost veřejné služby v organizaci.

Stanovení nového cíle:

Rok 2014 – udržení institutu veřejné služby v organizaci.

***Participace na rozvoji neziskového sektoru** – účast v pracovních skupinách ANNY KK, SKOKU o.s.

Hodnocení výše uvedeného cíle:

Rok 2013 - pravidelná účast v pracovních skupinách ANNY KK

Stanovení nového cíle:

Rok 2014 – účast v pracovních skupinách ANNY KK, participace na projektech realizovaných ANNOU KK.

PODĚKOVÁNÍ

Děkujeme všem, kteří nás finančně podporují,
bez nich bychom nemohli existovat.

Děkujeme všem, kteří chodí na naše akce, bez
nich bychom nevěřili ve smysl naší činnosti.

V neposlední řadě **děkuji všem** našim
zaměstnancům a členům sdružení za jejich
dosavadní práci a za podporu, kterou našim
uživatelům poskytují.